

**CENY PRENUMERATY:**

We Lwowie miesięcznie 50 kop. — 1 K 6. 4  
 Za dostawę do domu dopłaca się 10 kop. — 33 h  
 Z przesyłką w kraju mies. 1 rb. 50 kop. — 5 K  
 Cena egzemplarza 2 kopiejki — 6 halerczy.

Adres Redakcji i Administracji:  
 Lwów, ul. Sokoła 1. 4.

**CENY OGŁOSZEŃ:**

Wiersz petitowy jednołamowy lub jego miejsce  
 8 kop. — 26 h. Nadesłane za wiersz petitowy  
 lub jego miejsce 25 kop. — 83 h. Po kronice  
 i przed tekstem wiersz petitowy 70 kop. — 2 K  
 30 h. Nekrologja za wiersz petitowy 20 kop. —  
 66 h. Drobne ogłoszenia po 2 kop. — 6 h  
 za wyraz, najmniej 20 kop. — 66 h. Wyrazy  
 tłustymi członkami liczą się podwójnie.

# GAZETA WIECZORNA

wychodzi codziennie o godzinie 1-ej po południu.

Nr. 2216.

Lwów, sobota dnia 31. stycznia (13. lutego) 1915.

Rok V.

**Z DWORU.**

Sebastopol 29/I. (11/II.) (PAT). O godz. 10 rano Najjaśniejszy Pan przybył do Sebastopola. Z cesarskiej przystani Najjaśniejszy Pan w towarzystwie ministra marynarki, dowódcy floty Czarnego Morza i świty udał się do portu na przegląd floty. Następnie Najjaśniejszy Pan zwiedził szpital marynarki.

**Na froncie russko-austrj.-niemieckim.**

Ze sztabu Zwierzchniego Naczelnego Wodza.  
 29. I./11. II.:

We wschodnich Prusiech w sposób określony wyjaśniło się skoncentrowanie przez Niemców bardzo znacznych sił, które przeszedłszy do ofensywy, rozwijają się głównie w kierunku na Wilkowszki i Elk. Ustalono, że nowe formacje przybyły na front z centrum Niemiec. Nasze wojska, wstrzymując przeciwnika, odchodzą od linii jezior mazurskich do naszego pasa granicznego.

Na froncie prawego brzegu Wisły toczyły się utarczki o charakterze lokalnym w kierunku od Myszyńca do Ostrołęki, w rejonie Sierpca, na rzece Skrwie.

Na lewym brzegu Wisły tylko wymiana strzałów.

W Karpatach ataki nieprzyjaciela na zachód od Mezö Lahorcza na Jabłonów, na wschód od przełęczy Użok, i ofensywa Niemców na wzniesienia Koziowej z powodzeniem odparte. Wzniesienie koło Rabe na wschód od Lupkowa wzięte po upornym boju, przyczem zabraliśmy do 1.000 jeńców i armatę.

---:---

Piotrogród (PAT) 29/I (2/II) Już dawno do czynnej armji zaczęły dochodzić wiadomości o formacjach, przedsiębranych przez Niemcy. Liczba na nowo sformowanych korpusów, które przeznaczone były do działania na wschodnim froncie dosięgła 4. Korpusy złożone są z kadrów, wydzielonych przez Niemców z zachodniego frontu, uzupełnionych rekrutami, a po części rezerwami. Obecnie donoszą z wiarygodnego źródła o pojawieniu się znacznych sił niemieckich we wschodnich Prusiech. Niewątpliwie w liczbie tych wojsk znajdują się nowe korpusy. Pojawienie się znacznych sił we wschodnich Prusiech, naturalnie z gruntu zmieniło sytuację. Dlatego też nic w tem dziwnego, że nasze wojska w celach ponownego ugrupowania się i zajęcia bardziej skoncentrowanego rozmieszczenia, odchodzą na własne terytorjum, gdzie mogą znaleźć oparcie o swoje fortece. Trzeba przypuszczać, że jesteśmy w przededniu większej i dłuższej operacji, która w końcu powinna rozstrzygnąć, przeciągającą się we wschodnich Prusiech walkę. Dlatego trzeba znowu przypomnieć o konieczności pogodzenia się ze szczupłością wiadomości o przyszłych walkach i działaniach, albowiem przy konieczności przestrzegania wojennej tajemnicy, urzędowe doniesienia nie mogą być chyba tak szczegółowe, jakby sobie życzyło społeczeństwo.

**Wojna austrjacko-serbska.**

Bukareszt 29 st. (11 lut.) PAT. Z Turn-Sewerina donoszą, że austrjackie i niemieckie wojska rozpoczęły zaczepne operacje przeciw Serbji.

Obecnie odbywa się silna strzelanina artylerji na froncie Dunaju między Hradyszczem, Milanowaczem i Smederewem (Semendriją).

Austrjacka artylerja ustawiona na wzgórzach koło Zemunia ostrzeliwała wczoraj przez dwie godziny Belgrad. Serbska artylerja odpowiadała ogniem.

Niemieckim saperom powiodło się zbudować kilka pontonowych mostów na Dunaju. Lada chwila oczekują wtargnięcia austrjackich i niemieckich wojsk do Serbji.

Flotylla powietrzna, złożona z piętnastu aeroplanów wzniosła się w węgierskim mieście Panczowej i poleciała w głąb Serbji na zwiady.

---:---

Z Bukaresztu przez Odessę telegrafują do „Kij. Myśli“:

Serbja energicznie przygotowuje się do spotkania z nieprzyjacielem. W Belgradzie i Sabaczu ustawiono nowe baterje i karabiny maszynowe, przysłane z Francji. Na Sawie i Dunaju wybudowano nowe wielkie fortyfikacje pod kierownictwem inżynierów francuskich. Obrona brzegów składa się z artylerji francuskiej, która wylądowała ubiegłego tygodnia w Antiwari. Serbską armję uzupełniono dwoma nowymi korpusami.

**Wojna z Turcją.**

Ze sztabu armji kaukaskiej.

Urzędownie, 28 stycznia (10 lutego).

Dnia 26 stycznia (8 lutego) nasze torpedowce przedsięwzięły śmiały najazd na Rize, Trebizondę i Platane. Koło Trebizondy ostrzeliwały one tureckie baterje i zniszczyły dwa mosty, w Platane zatopiły 30 naładowanych bark i łódź motorową, a koło Rizy zatopiły strzałami barkę i doszczętnie zniszczyły most żelazny.

Na froncie armji kaukaskiej nie było walk.

Piotrogród. (PAT) 29 styc. (11 lutego). Z powodu bombardowania Trebizondy w dniu 26 styc. (8 lutego) przez nasze krążowniki donoszą nam: Ogień z rosyjskich okrętów prowadzono z takim wyrachowaniem, żeby uszkodzić przede wszystkim nieprzyjacielskie składy skarbowe, koszary oraz port a oszczędzać o ile możności spokojną ludność. Urządzona dla obrony Trebizondy baterja została przez krążowniki zrujnowana strzałami. Na morzu flota nasza dogoniła nieprzyjacielski transportowiec „Brussa“ i zatopiła go. Według zeznań załogi parowiec miał 50.000 pudów prowiantów.

Obrachunek wszystkich zatopionych przez nas okrętów nieprzyjacielskich i środków transportowych wykazuje, że dywersja, dokonana koło Jałty celem odwrócenia uwagi floty od przewozu materiałów dla armji anatolijskiej, pozbawionej zupełnie wszelkich zapasów, nie udała się. — Transport zapasów faktycznie przerwany został zaraz w początku, przyczem znaczną część materiałów zniszczyliśmy.

**Wojna francusko-angielsko-niemiecka.**

Paryż. (PAT.) 27 styc. (9 lutego). Komunikat urzędowy z dnia 27 stycznia (9 lutego) godz. 3 w dzień, podaje:

W Belgji z przerwami toczy się walka działowa. Nieprzyjaciel bombardował Ypres i Furne. Artylerja belgijska zburzyła fermę, której obrońcy zbiegli. Wzdłuż drogi Bethune La Basse ponownie zajęliśmy młyn, w którym uprzednio udało się nieprzyjacielowi umocnić się. Niemcy bombardowali Soisson pociskami zapalnymi. Na całym froncie Aisne, w Szampanji, artylerja nasza pomyślnie walczyła z baterjami niemieckimi. Na wzgórzu Argońskim wywiązała się bitwa w jednej z najgęstszych sekcji lasu i wskutek tego odznacza się bezładem. Obie strony wogóle utrzymały swe pozycje. W walkach, które się toczyły 25 stycznia, brało udział nie więcej, jak po 4 bataljony z każdej strony. Wczoraj z naszej strony brał udział w walce tylko jeden bataljon. W Lotaryngji i Wogezach toczyła się w dalszym ciągu walka działowa.

Paryż. (PAT.) 27 styc. (9 lutego). Komunikat urzędowy z dnia 27 stycznia (9 lutego), godz. 11 wiecz, podaje:

W ciągu doby ubiegłej nie zaszło nic istotnego.

W dzień 26 stycznia wysadziliśmy w powietrze pod Faye na połudn.-zachód od Perrone, podkop, w którym pracowali żołnierze nieprzyjacielscy.

Paryż. (PAT). 28 stycznia (10 lutego). Prezydent Rzeczypospolitej Poincare wraz z ministrem wojny wyjechał do czynnej armji na kilka dni.

Paryż. (PAT.) Oficjalne doniesienie. Od 29 styc. (11 lutego) godz. 11 wieczorem. Nieprzyjaciel wszczął silne bombardowanie Nieuportu i brzegów Izery, zadał jednak nieznaczny tylko materialny uszczerbek. Nasza artylerja z powodzeniem odpowiadała. Na wyżynie Argońskiej w okolicy Bagatelle, po zaciętej walce trwającej całe rano, Niemcy o godz. 1 przypuścili szturm do naszych fortyfikacji Marie Therese, przy czem nieprzyjaciel nacierał kolumnami po cztery szeregi, frontem długim na pięć metrów. Atak został odparty ogniem naszej artylerji i piechoty. Nieprzyjaciel pozostawił wielu zabitych. W Wogezach, na południe od zamku Deluce i na północ od przemyku Sainte Marie, nagłym szturmem zajęliśmy nieprzyjacielski okop. Na niektórych częściach frontu trwała silna walka artyleryjska.

Bukareszt. (PAT). 27 stycznia (9 lutego). Urzędowa gazeta „Wiktorul“ przytacza prowadzonej z węgierskim dziennikarzem rozmowy. Carpa, któryto rumuński działacz państwowy oświadczył, że Rumunja powinna stanąć po stronie Austro-Wegier. „Wiktorul“ z tego powodu pisze: Od samego początku wojny wykazywaliśmy, że nasi polityczni działacze powinni być ostrożni w swych słowach i czynach. Z wywodów Carpa widzimy z ubolewaniem, jak szkodliwe są podobne wynurzenia, zwłaszcza kiedy tego rodzaju polemika między naszymi państwowymi działaczami przenosi się na łamy zagranicznych gazet.



## Wojna rusko-austriacko-niemiecka.

W „Dz. Kij.” czytamy:

Sytuacja na wschodnio-pruskim froncie stała się tak poważną, iż nawet w dotychczas najważniejszej części bojowego frontu, nad Bzurą i Rawką, nastąpiła pauza w działaniach wojennych.

Po ostatniej wielkiej próbie przeformowania dróg do Warszawy między Borzymowem, Huminem i Wolą Szydłowską, Niemcy zaniechali wszelkich ataków. Nie zdaje się nam jednak, by pauza miała oznaczać ostatecznie przejście armii niemieckich do roli biernej. Raczej jest to okres przejściowy, podczas którego Niemcy dokonywają przegrupowań wewnętrznych, dyktowanych przez ustalenie się nowej konfiguracji strategicznej w Prusach Wschodnich i w Karpatach. Bo też wielka bitwa na froncie karpackim nie tylko się dotychczas nie skończyła, ale się nawet rozwija w dalszym ciągu. Upór, z jakim sztab koalicji germańskiej posyła coraz liczniejsze posiłki na ten front, pozwala mniemać, iż Niemcy do frontu tego nie mniejszą przywiązują wagę, niż do dyslokacji nad Bzurą i Rawką. Bez wielkiego ryzyka przypuszczać można, iż sztab austriacko-niemiecki dąży do istotnego zaszczerwania Galicji wschodniej ze Lwowem i Haliczem, licząc na to, iż Rosjanie będą woleli osłabić front swój nadwiślański niż wyrzec się zdobytych dzielnic galicyjskich. Wyrachowanie takie jest jednak oparte na psychologicznych raczej, niż strategicznych koniunkturach, tudzież na zgoła fantastycznym przypuszczeniu, że Rosjanie, na wzór Niemców — tylko w drodze żonglowania przerzucanymi z jednej części frontu do drugiej korpusami — są w możności utrzymać jednolite napięcie na całej linii bojowej.

Z przebiegu akcji na froncie karpackim notują ostatnie komunikaty następujące szczegóły: Prawe skrzydło rosyjskie walczy z powodzeniem na terytorjum węgierskiem, na linii Bardyów-Swidnik. Sztab koalicji germańskiej usiłował rozpocząć w tej sekcji frontu kontrofenzywę w celu uniemożliwienia Rosjanom przedostania się na drogi do Kassy i Miskolcu. Usiłowania te jednak — jak zapewnia komunikat — skończyły się zupełnym niepowodzeniem.

W rejonie Łupkowa otenzywa rosyjska w dalszym ciągu rozwija się pomyślnie. Pozycje górskie, zajęte przez Austriaków, są kolejno zdobywane przez kolumny rosyjskie.

Dalej na wschód dominuje ruch zaczepny wojsk austriacko-niemieckich. Zajawszy przełęcz pod Tucholką (w rejonie Ławocznego) usiłowały wojska koalicji germańskiej forsować drogę do miasteczka Skole i do Stryja. W tym celu atakowały one pozycje rosyjskie pod Koziową, położoną o 8 kilometrów na północny wschód od Tucholki. — Ataki te, bardzo zażarte i krwawe, skończyły się pomyślnie dla Rosjan, jak i te, które Austriacy dokonali na innej drodze do Stryja — pod Wyszkwem.

O akcji na lewym skrzydle rosyjskiem, na drogach do Stanisławowa i Kołomyi (rejon Nadwórnej), tudzież na Bukowinie, nie nam na razie komunikat nie wspomina.

## D U M A.

Po mowie min. spr. zagr. Sazonowa, nastąpiły deklaracje poszczególnych odłamów Dumy, a mianowicie:

Jewsiew (progr.) w imieniu posłów włościan oświadczył, że włościanie myślą tylko o armii, walczącej bohatercko na dwóch frontach z wrogami Rosji i Słowiaństwa, Niemcami i Turkami. Włościanie pragną zwycięstwa zarówno nad wrogami na polu walki, jak i zwycięstwa duchowego nad wrogami wewnątrz państwa. Włościanie wierzą, że Wielka Rosja idzie na spotkanie wielkiej świetlanej przyszłości po drodze bezwarunkowej trzeźwości.

W imieniu duchowieństwa Dumy przemawiał o. Gepeckij, spodziewając się, że wzajemna miłość i zaufanie będą jedyną kierowniczą zasadą we wzajemnych stosunkach narodowości, zamieszkujących Rosję.

Następnie zabrał głos poseł Jaroński imieniem Koła polskiego i oświadczył, że teraz jest czas myślenia tylko o tem, jak naprężyć wszyst-

kie siły w celu złamania grożącej całemu Słowiaństwu przemocy Niemiec. (Przeciagle huczne oklaski na wszystkich ławach). Odezwa Zwierzchniego Wodza Naczelnego dowiodła nam, że wojna to świetlany cel naszych ojców i dziadów — zjednoczenie razem całego swobodnego polskiego narodu pod berłem Cesarza Rosji. Ta odezwa złączyła nas dokoła naszego sztandaru. (Huczne oklaski). My wierzymy, że rozstrzygnięcie w pełnym rozmiarze kwestji stosunków Polski do Rosji możliwe będzie dopiero po skończeniu wojny, ale mamy prawo oczekiwać, że rząd w stosunku do Polaków będzie się istotnie kierował duchem i treścią odezwy Zwierzchniego Wodza Naczelnego. (Oklaski).

W imieniu Ormian przemawiał Napadżanow. Rosyjscy Ormianie przedstawiają w związku z narodem rosyjskim jedno nierozdzielne organiczne ciało. Zachowanie się Ormian w kampanji tureckiej jest lepszą odpowiedzią na kwestję, jak odnosi się do Rosji turecka Armenia. Tureccy Ormianie z nadzieją i wiarą oczekują od Rosji swojego uwolnienia.

Ramot w imieniu Estończyków wyraża zapatrywanie, że zwycięstwa Rosji, to nie tylko podstawa rozkwitu Wielkiej Rosji, ale i rozkwitu narodu estońskiego, który związał swoje losy z narodem rosyjskim krwią i bezinteresowną miłością.

Friedmann w imieniu żydów oświadczył: W czasie wojny z wrogiem zewnętrznym... żydzi... nie licząc się z czynionymi im krzywdami, będą święcie spełniali swój dług wobec ojczyzny, nie szczedząc żadnych ofiar.

Zalit oświadcza, że Lotysze będą współdziałali w odniesieniu zwycięstwa nad wrogiem, wierząc, że w związku z niem zginą resztki feudalizmu i jarzma niemieckiego.

Tewtelew w imieniu muzułmanów oświadcza, że muzułmanie uważają się za obywateli rosyjskich nie tylko wtedy, kiedy dobijają się praw, ale i wtedy, kiedy im przychodzi spełniać swoje obowiązki wobec ojczyzny. Uczucia muzułmanów są zgodne z uczuciami i myślami wszystkich rosyjskich obywateli.

Godniew w imieniu kazańskich obcoziemców oświadcza, że oni gotowi całe życie i majątek nieść w ofierze dla obrony ojczyzny i żywią nadzieję, że po ukończeniu wojny prawo w dostatecznej mierze ubezpieczy ich język i wiarę.

Przemawiał następnie październikowiec Kowalewski, socjal-demokrata Czheidze, trudownik Kereński, kadet Milukow, progresista Jefremow, październikowiec, z lew. Szydłowski, centrowiec Lwow II., nacjonalista Sawenko, prawicowiec Lewaszow i w imieniu armij i kozaków Karaulow.

Jednogłośnie przyjęto następującą formułę:

Duma państwowa, chyląc się przed świetnymi czynami żołnierzy, śle powitania armji i flocie, śle sprzymierzeńcom dań głębokiego szacunku i uczucia, wyraża niezłomne przekonanie w osiągnięcie wielkich narodowych i oswobodzicielskich zadań wojny i oświadcza o nieugiętym postanowieniu rosyjskiego narodu prowadzenie wojny do tej pory, dopóki nie będą podane wrogowi warunki, ubezpieczające pokój w Europie i ustanowienie prawa i sprawiedliwości.

## Izba gmin.

Londyn. (PAT). 29/I. (11/II.). Odpowiadając na interpelację, czy zamierza Rząd Wielkobrań w celu zakończenia straszego przelewu krwi otwarcie sformułować warunki, na których Wielka Brytania i jej sojusznicy byłiby gotowi przystąpić do onowienia warunków pokoju, oświadczył Grey, że wypowiedziane niedawno publicznie o Niemczech opinie nie dają podstawy do przypuszczenia, że można będzie zbliżyć się do wspomnianego wyżej celu wstępując na drogę, zalecaną przez autora interpelacji. (Długotrwałe oklaski).

## Komitet ratunkowy.

(Komunikat).

Na podstawie pozwolenia udzielonego przez JE. Generał-Gubernatora Galicji hr. Bobryńskiego, zawiązał się obywatelski „Komitet Ratunkowy” dla Galicji, mający na celu niesienie pomocy ludności, dotkniętej skutkami wojny.

Działalność komitetu: komitet: 1) zbiera do-

kładne informacje o niezbędnych potrzebach ludności; 2) organizuje pomoc dla ludności miast i wsi, zniszczonych wojną; 3) organizuje zaopatrzenie rolników w nasiona i sprzężaj; 4) zbiera konieczne dla tego środki i przyjmuje zaofiarowane na ten cel dary; 5) organizuje po wsiach miastach i parafjach lokalne, współdziałające z nim komitety; 6) wchodzi w stosunki z organizacjami o analogicznych celach.

Komitet opiera się na następujących zasadach:

Cel komitetu: a) pomoc doraźna dla dotkniętej klęskami wojny ludności Galicji; b) przywrócenie podkopanych wojną podstaw gospodarczego życia tejże ludności.

Na konstytuującym zebraniu komitetu byli obecni pp.: Stanisław hr. Badeni, Stanisław Biega, Aleksander Dąbski, Antoni Dziędzielewicz, Włodzimierz Godlewski, Stanisław Grabski, Stanisław Kasznica, Władysław Krański, Władysław Michejda, Józef Milewski, Jan Gwalbert Pawlikowski, Leon hr. Piniński, Albin Rayski, Tadeusz Rutowski, Leonard Stahl, Maksymilian Thulie, Zygmunt Wasilewski, Józef Wczelak.

Przewodniczącym komitetu został wybrany p. Pawlikowski, do wydziału wykonawczego weszli, oprócz przedodniczącego pp. hr. Piniński, Dąbski, Kasznica, Grabski, Biega i Godlewski (jako skarbnik).

W dalszym ciągu komitet uchwalił zasady regulaminu, utworzenie sekcji dla poszczególnych działów swej pracy i zorganizowanie biura przez Wydział wykonawczy.

Fundusze na cele komitetu składać należy do Banku krajowego.

†

# GUIDO baron BATTAGLIA

## DI SOPRAMONTE E PONTEALTO

emerytowany starosta

obywatel honorowy miasta Nowego Targu

przeżywszy lat 69, zaopatrzony św. Sakramentami zmarł we Lwowie 12 b. m., po długich cierpieniach.

Pogrzeb odbędzie się jutro, w niedzielę, o godz. 3 po połud., z domu żałoby przy ul. Ochronek 1. 3.

## KRONIKA.

Repertuar Teatru w Kasynie miejskiem we Lwowie (ul. Akademicka 13).

W sobotę 13. lutego (31. styczn.) — pierwszy raz: „Mąż trzech żon”, farsa w 3 aktach Kratza i część muzyczno-wokalna (1-szy występ p. Kamilli Krajewskiej-spiewaczki operowej).

Bilety wcześniej do nabycia w cukierni p. Sotschka, (plac Marjacki 7).

Teatr w Kasynie miejskiem odegra dziś wieczorem po raz pierwszy doskonałą farsę w 3 aktach Kratza p. t. „Mąż dwóch żon”. obituującą w mnóstwo arcykomicznych momentów. — Wczorajsza próba jeneralna tej sztuki wypadła bardzo dobrze. Całość jest wystawiona z wielką starannością, okazale i barwnie. Obsadę tworzy doborowy zespół artystów, a mianowicie: pp. M. Sznage, Z. Dobrzańska, H. Miłosz, H. Latoszyńska, M. Grabowska, K. Okornicki, J. Dobrzański, J. Rygier i M. Pell. Przedstawienie to uzupełnią produkcje muzyczno-wokalne w wykonaniu: pp. L. Rogińskiej, K. Krajewskiej, H. Millera i „Dziwiątki” chóru technicznego. Akompanjuje w dalszym ciągu zaszczytnie znany prof. Fr. Neuhau-ser. W antraktach daje koncerty orkiestra teatralna pod batutą dyr. Słomkowskiego.

Śp. Karol Feliks Czerwiński, st. rewident kolei państw., zmarł wczoraj we Lwowie, przeżywszy lat 53; pogrzeb odbędzie się jutro w niedzielę o 12 w południe (czas ratuszowy), z domu żałoby ul. Sadownicka 1. 73, na ementarz Łyczakowski.



Z operacji wojennych zimy. Po nader silnej ofenzywie, która trwała bez mała dwa tygodnie doczekaliśmy się wreszcie podniesienia się temperatury i odwilży, będącej jak się zdaje zapowiedzią bliskiej już wiosny. Mróz cofnął się na dawniej zajmowane, zresztą zawsze jeszcze dosyć silne pozycje, z których zapewne będzie ryzykował częste wycieczki, dopóki nie wyprze go i stamtąd potężny i nader energiczny dowódca: słońce. Na razie jednak zima ma do swego rozporządzenia oprócz głównej swej siły — mrozu całe nieknięte prawie dotąd rezerwy, jak wichurę, śnieżyce, oraz cały zapas fortelów wojennych, które zapewne jeszcze przez cały przyszły miesiąc dadzą nam się dobrze we znaki i które trzeba będzie odierać wytrwale i mężnie.

**Herb Galicji.** Na posiedzeniu Słowiańskiego towarzystwa dobroczynności wybitny znawca heraldyki kapitan Bielawienien złożył komunikat, że z rozporządzenia władz wyższych dokonując badania sztandarów austriackich, zastanowił się bliżej nad pochodzeniem herbu Galicji. Otóż herb ten, jego zdaniem, należy do rzędu niesymbolicznych, t. zw. „mówiących“. Wobec tego zaś, że kawka nazywa się po rusku „halka“, nazwa nadana stąd całemu krajowi świadczy o ruskiem pochodzeniu herbu. Powstanie jego odnosi sprawozdawca do epoki, w której zostało założone miasto Halicz. („Kotokoł“).

**Narady polsko-rosyjskie.** „Birż. Wied.“ donoszą: W ostatnich kilkunastu dniach w Piotrogradzie odbywały się narady działaczy społecznych w sprawach rosyjsko-polskich. W naradach brał udział przedstawiciel społeczeństw: rosyjskiego, polskiego i żydowskiego. Między innymi w dyskusji uczestniczyli: prof. Arabażyn, prof. Wasiljew, prof. Hessen, rektor Grimm, poseł do Dumy Kiepeński, Lopatin, Milukow, Miakotin, poseł Niekrasow, Protopopow, Rodiczew, Slemionow, Czarnobuski; grupę polską reprezentowali umyślnie przybyli do Piotrogradu z Warszawy i stałe mieszkający w Piotrogradzie i Moskwie, jako to pp.: jen. Babiański, prof. Baudouin de Courtenay, Więckowski, Konic, mec. Lednicki, Mickiewicz, Niedź-

wiecki, Patek, prof. Petrażycki, Supiński, Jankowski i inni; ze strony żydów występowali pp.: Birkerman, Bramson, Bruckus, Landau i inni. Rusinów reprezentował M. Sławiński.

**Promocja.** P. Józef Schweig, kandydat adwokatury z Brodów, otrzymał na uniwersytecie tutejszym stopień doktora praw.

**Emeryci, wdowy po nauczycielach i sieroty,** którzy pobierali dotąd pensje z głównej kasy krajowej, zgłaszają się od wczoraj w magistracie, gdzie w biurze Rady szkolnej sporządza się wykaz, uprawnionych do poboru pensji, którą otrzymają w wysokości jednej trzeciej części za październik i listopad.

**Wiści o jeńcach.** Stanisław Kozak z Bełża, pow. Rawa Ruska, prosi o zawiadomienie jego siostry Franciszki, zamieszkałej we Lwowie przy ul. Szumlańskich, że jest zdrow i znajduje się w niewoli.

Do „Gazety narodowej“ donoszą, że w gubernii orenburskiej, w Krasnochołmskiej stancy, przebywa w niewoli por. ułanów Władysław Krogulski, a w gubernii woroneżskiej, w mieście Birucz, por. uł. Włodzimierz Sołowij.

**W sprawie nabywania spirytusu denatowanego.** Osoby, chcące nabyć spirytus denatowany, muszą zgłaszać się do poszczególnych cyrkulów policyjnych, gdzie otrzymają od urzędujących komisarzy pozwolenie, które jednak musi być potwierdzone przez gradonaczelnictwo. Potwierdzenie takie otrzymać można każdego tygodnia w poniedziałek, środę i sobotę.

**Obława na rzezimieszków.** Wczorajszej nocy urzędziła policja obławę, w czasie której porytymano kilkanaście podejrzanych osób. Biorący w wyprawie udział agent Wieser aresztował na jednym z przedmieść Jana Krecha i Franciszka Niemca, poszukiwanych przez policję za kradzież z włamaniem. U wielu innych znaleziono przy rewizji mnóstwo wytrychów i kluczy.

**Zginął plesek czarny,** mieszany ratler, wabi się „Kruczek“. Laskawy znalazca zechce się zwrócić pod adresem: ul. Zimorowicza l. 10. l. p.

„KING KOPERNIK“ daje dziś w programie: 1) Sport w Ameryce, interesujące zdjęcie z natury. 2) Nieproszony gość, znakomita fomedja. 3) Podcięty kwiat, wzruszający dramat w 3 aktach. 4) Słomiany wdowiec, arcyzabawne. 5) Kolysanka Babuni, interesujący dramat w 3 aktach. 6) Pierwszy obiad młodej małżonki, komedia do rozpuku.

## Malesłane.

### Dentysta dr. Brzeski

ordynuje jak dawniej  
Akademicka 2, II p.

ADWOKAT

### DR. WASILIJ W. DOROŻYŃSKI

otworzył kancelarię adwokacką  
przy ul. Podlewskiego 9, parter.

### Podania do władz po rosyjsku

prośby o przepustki, zażalenia, korespondencje wygotowuje, ul. Słoneczna 31. I p.

## Niewygodne włosy.

Wśród listów, które przychodzą z frontu i pomieszczane są w prasie spotyka się i wiele zabawne i pouczające. Oto na przykład, co pisze pewien oficer artylerji:

„W tych dniach doniesiono mi, że w naszej okolicy grasuje szpieg kobieta. Opisano mi nawet, jak wygląda: włosy owa kobieta miała rude. Ja znów ze swej strony doniosłem o wszystkim do komendanta baterji. Gdy nazajutrz przyszedłem na obiad, zawiadomiono mnie, że oczekuje mnie kapral z dwoma żołnierzami w towarzystwie jakiejś damy, o rudych włosach. Podeszedłem ku nim i mogłem tylko stwierdzić, że ruda kobieta nie mówi innym językiem prócz flamandzkiego. Ku końcowi obiadu któryś z podoficerów zastukał w drzwi, i oznajmił, że przybył kapral z dwoma żoł-

## Z TEATRU.

(Dokończenie).

Taka jest ta sceniczna pieśń, ta utkana ze światła sztuka. Znika wobec niej wszelka norma oceny, a wywiązuje się uczucie podobne do wdzięczności. Za co, o tem się nie myśli. Za słoneczność kilku godzin, przeżytych cicho. Więc nie można tej komedji przetrząsać i poddawać zwyczajnej akcyzji. Trzeba ją znać za doskonałą bez zastrzeżeń. Widzieć w niej macierz tego wszystkiego, co w nas jest zdrowe. I rozmarzyć się nią trzeba. Że jest bez jednego złego człowieka, jak łan bez kłokółu. I trzeba ją zato pokochać. Tych jej ludzi prostych a wytwornych, naiwnych i pięknych. Ale przede wszystkim dobrych.

Tylko, żeby te postacie pokochać, trzeba je zobaczyć żywymi. A na to można sobie było pozwolić chyba w czasach Podwyszyńskiego, który się nigdy Fredry nie uczył na pamięć, a tak go umiał podrabiać, że najbieglejsi znawcy nie poznawali różnicy między tekstem, wypowiedzianym przez suflera a jego improwizacją. Któryby to aktor dziś potrafił? Ale tamci ludzie wzrosli a stół Fredry, żyli na jego chlebiec. Czuli go. Jego styl nie potrzebowali się uczyć. Przynosili go z sobą na scenę. Wśród naszej drużyny aktorskiej załedwie tu i ówdzie zaświeci siwizna głowa, pamiętająca tamte czasy. Więc dziwić się nie można, że w naszych „Ślubach“ oceniać trzeba głównie dobre chęci. Mieli je wszyscy. I wszyscy szli samopas, grając jakimś instynktem, dając majak zamiast światła. Zabłąkał się między nich świetny Radosław Jaworskiego i było mu między nimi jakoś nieswojo. Plemlennie jasny, dobry jak miód i jak wosk miękki, nie grał, tylko żył, stawał się wzorem dla młodych, zachodem Fredrowskiego słońca. Do pary z nim bardzo nierówną stanęła pani Grabowska. Dobrońską przetransponowała na mieszczkański ton. Była dzisiejszą starszą panią. W rolach młodych miał lot Fredry chyba jeden Okornicki. Choć i on nie zawsze. Na tym doskona-

lym aktorze znać przepracowanie. Rolę Gustawa w innych warunkach, wierzę, że odtworzy inaczej. Obecnie dał dobrą całość z pewnymi wykończonymi pracowicie szczegółami. Najlepszy był w scenach wesolych, błyskał w nich szczerością, rozlewał młodą pełnię życia. Stał w miejscach lirycznych, ciężyły mu w nich słowa, krepował go wiersz. W trudnem położeniu znalazł się jako Albin pan Pell. Grał obok doświadczonego aktora. I grał bardzo niewdzięczną rolę. Na kilkunastu Albinów, jakich zdarzyło mi się widzieć, arcydzieltwo robił z niej tylko Śliwicki. Może dzięki wyjątkowemu warunkom zewnętrznym, dzięki jakiemuś romantycznemu wdziękowi, który z niego wiał, dzięki precudnemu głosowi i ruchom miękkim jak muzyka. Ale ten aktor rozumiał, że karykaturę, jaką niewątpliwie stworzył Fredro, należy ożywić, userdecznić, napełnić sobą. I dlatego on jeden zrezygnował z konwencjonalnego płaczka, z deklamującej fontanny. Był kochającym poetycznym, uśmiechniętym do własnej miłości mimo zewnętrzza ponurego młodzieńcem. Pan Pell grał tradycyjnie. Był karykaturą karykatury. Dlatego nie budził długo interesu. Dopiero w łatwiejszej części zadania, w ostatnim akcie zaczął pełnić, był śmieszny, ale i sympatyczny. Zagrał kilka scen zdumiewająco dobrze. I przekonał mnie raz jeszcze, że we właściwych rękach może urósć na aktora nawet bardzo poważnego. Wielkiemu talentowi Zielińskiej dano za mało czasu na opanowanie Klary choćby pamięciowe. Artystka rozsypywała w niej klejnociki, miała prześlizgnąć wprost sceny, wzruszająco szczerze ustępy, ale musiała co jakiś czas hamować rozpęd słów, zatrzymywać pęd uczucia. Rola w takich warunkach grana, podnieca niezdrowo. Było to widoczne zwłaszcza w momentach dramatycznych. Klary nie można grać tak silnie. Świat Fredry jest na to za spokojny. Zna lzy panieńskie, ale nie zna tak gwałtownej, rusztowanie komedji wyginającej rozpacz. Tem więcej, że aktorskie wypracowanie tej rozpaczki było bardzo nowożytnie, zlekka zatracające historję, nieznaną jeszcze w tym cichym dworze. Mimo tych skaz, grę ulubionej artystki uagrodziły wywoływania i wniesiona na sce-

nę przez dwóch ludzi oranżerji. Aniełę grała pani Okornicka. To jest rola, wymagająca całej gamy dzwiczęstwa. I jeszcze liryki, rozspiewującej ją do młotnych wyznań. A przede wszystkim tej naiwności, która sama o sobie nie wie i przez to chodzi w jakiejś dziecięcej powadze. Na roli tej padały największe talenty. Historia polskiej sceny zna załedwie kilka jej godnych przedstawicieli. Pani Okornicka, którą miałem sposobność nieraz pochwalić, żyła na scenie letargicznie, ruszała się woskowo i była temu wszystkiemu, co się koło niej działo, za daleka. To ogólne przygnębienie udzieliło się i Kalinowskiemu, który jako Jan pierwszy raz chyba nie miał na scenie humoru. Mówił tak, jakby ktoś w starym dworze umarł.

Może to umarł Fredro. W nas umarł. Coś się popsulo między nim a nami. Czekaliśmy, kiedy się sala rozbawi, kiedy ją ogarnie zwykły radosny prąd, magnetyzm genialnego serca. I nie mogłem się doczekać. Była co najwyżej jakaś reprezentacyjna wesołość u osób wykwiutnych, wiedzących, że to pokazują Fredrę. U większości zupełna obojętność. I jeszcze śmiech, z naiwnych wychodzący dusz, którym wszystko jedno z czego się śmieją. Był ten spektakl pogrzebem staropolskiej wesołości, zasypywanem jakichś przejasnych źródeł, pustem kazaniem nad najpełniejszym naszym człowiekiem. A to musi pobudzić do smutnych rozważań. Czytuję się jeszcze Fredrę, a nawet cytuję. Daje mu się niemiła, patynowa nazwa klasyka. Ale równocześnie wychodzi jego poezja z potrzeb codziennych, znika jako prawda sceniczna, przechodzi w stan emerytalny. A Fredro, to jest to, po czem się poznajemy na świecie, polska pszenica, nie wydziobana dotąd przez zachodnie ptaki, ochrona przed obcym fasonem, który się wdziera zarówno w nasze piśmiennictwo, jak w życie. Dbajmyż tedy o ochronę Fredry na scenie! Pomysłmy nad środkami ratowania jego stylu! Znalazły w podobnych wypadkach radę społeczeństwa zachodnie, szukajmy jej i my! Nie pomoże, choć, oddawana wielkim ojcom teatru w odświeżonych bronzach, jeśli się ich rozdrabnia i kruszy w codziennem obcowaniu.

STANISŁAW MAYKOWSKI.



nierzami i jakaś dama. Odparłem, że wiem już o tych przybyszach i zająłem się obiadem. Ale po upływie kilku minut znowu odezwało się stukanie w drzwi i powtórzyło się takiesame doniesienie. Przypuszczając, że ktoś chciał zażartować sobie ze mnie, albo że kapralowi uprzykrzyło się czekać, rozgniewany oświadczyłem, że jeżeli mi kto jeszcze słówko piśnie o owej ryżej kobiecie, zamknę kaprala na cały dzień. Skończywszy obiad wyszedłem, aby wydać rozkaz odprowadzenia aresztowanej do pomocnika starszego wojskowego sędziego. Jakież było moje zdziwienie, gdy ujrzałem trzech kapralów i sześciu żołnierzy eskortujących trzy rude kobiety. Okazało się, że każda bateria schwytała jedną rudą. W tej chwili starszy sierżant, oddając mi ukłon wojskowy, szepnął złowieszczo, że jeżeli trzeba, to może przystawić jeszcze jedną rudą z pobliskiego folwarku. — Odesłałem wszystkich tych ludzi do sędziego wojskowego z odpowiednim zapiskiem, a w odpowiedzi otrzymałem list pospieszny, przywieziony autotomobilem przez specjalnego posłańca, z prośbą, by przerwać nadsyłanie rudych, ponieważ cały dziedziniec domu, w którym mieści się sąd polowy, jest niemi zapełniony i nikt nie wie jak je wyżywić i uspokoić, bo wszystkie te rude damy-szpigi zachowują się nader wyzywająco. W następstwie tego polowaniu na szpiegów trzeba było położyć kres osobnym rozkazem, — kończy autor listu. — (Posł. Now.).

## OGŁOSZENIA

**Wpisz** do gimnazjum klasycznego, do gimnazjum realnego i szkoły realnej w Zakładzie naukowym im. A. Mickiewicza będą trwałe tylko do soboty, 13 lutego, włącznie. Po tym terminie nie będzie się uczniów przyjmować.

**Przygotowuję do szkół** ludowych za skromnym wynagrodzeniem. Administracja „Maj“.

**Poszukuje** „Sammlung Götsche i Russische Grammatik“ oraz „Russisches Gesprächsbuch“ i płaci podwójną cenę Księgarnia Nauczycieł sk., Lwów, Batorego 12

**Książki** polskie, francuskie, angielskie, niemieckie, rosyjskie, treści belletrystycznej i naukowej oraz całe biblioteki kupuje po najwyższej cenie Czytelnia „Lektor“, M. Kołaja 23.

**Wiedzieńczyk** z uniwersytekiem wykształceniem udziela lekcji niemieckiego i włoskiego metodą Berlitz'a. Wiadomość pod „Berlitz“ w Adm. niestracji.

**Załatwiam** szybko korespondencję przez Kopenhagę. Zgłoszenia pod „Leopolda“ do Admin.

**Zlecenia** do Rzeszowa, Jaworowa, Jarostawia, Przeworska i Tarnowa załatwiam. Zgłoszenia do Obywatelskiej Spółki Spożywczej, ul. Piekarska 11.

**Młody, inteligentny mężczyzna** poszukuje posady pomocnika gospodarczego, lasowego, przyjmie posadę biurową, nadzorcę lub podobną w kopalni nafty lub fabryce — „Pomocnik“, „Gaz. Wiecz.“

**Za pół rubla** poszukuje zaęcia popołudniowego rutynowany buchalter. — Adres w Administracji „Wieczornej“.

**Wypożyczę albo kupię** używany lecz dobry motor ropny lub benzynowy, ewentualnie też ropę schodniczką. Oferty pod „Motor“ Admin. „Gaz. Wiecz.“

**Złoto** dla PP. Dentystów kupuje i sprzedaje N. Brief złotnik, Lwów, Fredry 4.

**Używane pudełka** z pasty kupuje po 2 hal. sklep przy ul. Sapiehy 47.

**Kupuję** wszelkie aparaty elektrotechniczne, materiały do instalacji elektrycznych, motory i t. p. — Piotrowski, Pańska 11.

**Właściciel dóbr** i kamienicy we Lwowie, nie mając czynszu kamienicznego, nie ma z czego żyć, prosi o pożyczanie mu na książeczkę pocztowej kasy oszczędności lub kupno takowej, gdyż żaden bank nie chce zaliczki udzielić — Łaskawe oferty: Głębocka 10, restauracja.

**Owies, kartofle, kapustę w główkach i kiszoną, buraki, żyto, pszenicę, siano, drzewo**

jak wogóle wszelkie produkty z zakresu aprowizacji w każdej ilości kupuje, po redniczy i sprzedaje COMMERCIIUM-DOROTEUM, Lwów, ul. Leona Sapiehy 34. Dla zarządów i władz wojskowych, jakoteż dla dostawców specjalnie niskie ceny. Nasz oddział dla kupna i sprzedaży okazjonalnej mebli, obrazów i antyków funkcjonuje nadal. Płacimy najuczciwsze ceny za używane sypialnie, jadalnie, fołtiany, obrazy, antyki i t. p. przedmioty.

**Dom Bankowy i Kantor Wymiany Schütz i Chajes** informuje swych klientów, jak poprzednio, w kantorze przy 1. Marjackim 7. wejście przez bramę, w godz. prz. p.

**BANK ROLNICZY GALICYJSKIEGO TOWARZ. GOSPODARSKIEGO**  
Lwów, ul. Kościuszki 18  
poleca na sezon wiosenny koniczynę czerwoną i inne nasiona, nawozy sztuczne, maszyny rolnicze, oliwy maszynowe i cylindrowe.  
Kupuje jare zboża.

**KAWA SŁODOWA**  
W CAŁYCH ZIARNACH

**MARKA** **ROSLA** **OCYRONNA**

**Z GALICYJSKIEJ FABRYKI KONSERW WE LWOWIE.**

Do nabycia w składzie konserw **Wacława Barabasa, ul. Pańska 1. 5.**

## „Tannhäuser“ w Paryżu.

(Z powodu rocznicy śmierci R. Wagnera).

—:—

Opis wydarzeń podczas pierwszego przedstawienia „Tannhäusera“ w Paryżu w roku 1861 ciekawy jest z wielu względów a czerpiemy go z „Listów“ naocznego świadka, Polaka, Andrzeja Edwarda Koźmiana (tom IV). Dnia 23. marca Koźmian wybrał się do Wielkiej Opery na ostatnie przedstawienie tego dzieła i tak pisze:

„Nigdy się jeszcze tak dobrze na teatrze nie ubawiłem; nie było to przedstawienie, ale walka i to prawie międzynarodowa. Wagner był dyrektorem orkiestry w Dreźnie, w r. 1848 należał do tamtejszej partii rewolucyjnej. Wygnany z Niemiec, zaczął na wygnaniu pisać opery, które wzbudzały w całych Niemczech najwyższy entuzjazm. On sam dumą germańską przejęty, wierzył w swój twórczy geniusz i nie tylko w kraju, ale i w muzyce chciał zrobić rewolucję. Zaczął pomiać poprzednikami swymi, jako nieuków i kompozytorów płaskich arjetek uważać Mozarta(?), Webera i Meyerbeera, wszystkich Włochów i wszystkich Francuzów; ogłosił, że on dopiero muzykę uczyni nową i nazwał swe utwory muzyką przyszłości. Poparty przez stronnictwo rewolucyjne, u zyskał ogromną wziętość i chwałę w Niemczech. Zwłaszcza „Tannhäuser“ od lat dziesięciu miał duże powodzenie w Germanji. Przybywszy tu, do Paryża, chciał się usłyszeć, bo nigdy nie widział opery swojej na scenie.

Księżna Metternichowa, fanatyczka jego muzyki, wyjednała u cesarza Napoleona i u Walewskiego, że „Tannhäusera“ przyjęto; z wielkim kosztem przygotowano przedstawienie. Dumny Niemiec przy uzyskanej protekcji stał się niezmiernie wymagającym; musiano sprowadzić z Niemiec tenora, Niemanna, do jego opery, bo jemu tylko chciał powierzyć partycję Tannhäusera. Nadto

sprowadzono 20 psów gończych, które na scenie (koniec pierwszego aktu) występują. Wszystko mu było złe, niedogodne, dsał się, kaprysił, chciał sam orkiestrą dyrygować.

Wszystkie rady, jakie mu dawano, odrzucał, pewnym będąc tryumfu. Księżna Metternichowa, wszystkie panie niemieckie i Niemcy organizowały entuzjazm. Ja, który słyszałem w Niemczech „Tannhäusera“ i z nudy i z utrudzenia(!), jakie sprawuje ta muzyka, prawie omdlałem i bolu głowy się nabawiłem, przewidywałem, że publiczność francuska nie zasmakuje w tej metafizyce muzycznej, w tej filozofji Hegla instrumentalnej. Jakoż na pierwszej reprezentacji już się opozycja objawiła a entuzjazm ks. Metternichowej ciągle klaskającej, wywołał gwizdanie i sykanie trochę niegrzeczne, bo się publiczność ku niej obracała, sykała i gwizdała. Na drugim przedstawieniu, choć w obecności cesarza i cesarzowej, znowu gwizdano i świstano jeszcze zapalczywiej. Księżna ambasadorowa (ks. Metternich był wówczas ambasadorem austriackim w Paryżu) już się nie pokazała.

Trzecie przedstawienie dano nadzwyczajne, aby abonenci nie mieli prawa skarżyć się, że ich uraczają muzyką, która ich nudzi. Tymczasem uorganizował się spisek przeciw operze: Jockey-Club poprzysiął jej śmierć. Jockeje uzbroili się w świstawki złote i srebrne, niektórzy przez tydzień cały uczyli się grać na flecikach, aby kocią muzyką zagłuszyć muzykę przyszłości. Na tem więc przedstawieniu byliśmy w niedzielę. Początek pierwszego aktu, acz nudny nieskończonym nigdy recytatywem między Wenerą a Tannhäuserem, przeszedł spokojnie; lecz gdy fanatycy licznie zebrani zaczęli się unosić i klaskać wśród septetu, który jest piękny, odezwały się pierwsze gwizdy i świsty. Jeden tylko sławny marsz, który w istocie jest arcypiękny, znalazł ulaskawienie. Od drugiego aktu ciągle gwizdano, śmiano się, odzywały się i tony flecikowe i wśród najpompatyczniejszej, lecz niezmiernie nudnej arji na fleciku (pasterz) ozwała się znana śpiewka: „As tu du bon tabac dans ta labatiere“. Orkiestra i śpiewacy musieli się kilka-

krotnie zatrzymywać. Niemcy się wściekali, zaczęli krzyknąć „a bas les Clubs, a la porte les Jockey“, którzy najspokojniej i widocznie w ustach mając gwizdanki, gwizdali; szczególnie książę Murat i książę Wagram.

W istocie była to scena gorsząca, bo mniejszość narzuciła swą wolę większości. Większość chciała była wysłuchać tej opery, która długa nudna (!), niezrozumiała, ale przecież godna uwagi, bo jest kilka pięknych ustępów i nacechowanych geniuszem muzycznym, jak: septuor, marsz, chór pielgrzymów, pieśń do gwiazdy. Wagner jest w muzyce tem, czem Norwid w naszej poezji; zabawny nuda, ciemnota i duma. Nic się więc złego nie stało, że дума germańska porządnie klapsa dostała. Kompozytor cofnął swą operę, już jej grać nie będą. Szkoda, bo nic na świecie zabawniejszego nad tę nudę wśród gwizdania z jednej strony, a wściekłych oklasków z drugiej“.

Dziś, wiemy, rzecz ma się inaczej. „Tannhäuser“ oraz wszystkie inne dzieła Wagnera należą do stałego repertuaru opery paryskiej. Zeszłego roku z całym pietyzmem Paryż wystawił „Parsifala“ a w maju „Theatre des Champs-Elysees“ wystawił prawie całego Wagnera po niemiecku przy udziale takich dyrygentów, jak Nikisch, Pollak i Weingartner. Ale nietylko w Paryżu, lecz i na wszystkich innych scenach utwory tego genialnego mistrza z Bayreuthu stanowią punkt kulminacyjny każdego sezonu operowego.

Lwowska scena wystawiła „Tannhäusera“ w r. 1897 z Fiorjańskim, następnie z Bandrowskim w głównej partji. Lecz dopiero w r. 1907 postawiono to dzieło na należytych poziomie artystycznym. W znakomitych artystach, śpiewaku Bandrowskim i kapelmistrzu Riberze, uzyskała nasza scena prawdziwych pionierów stylu wagnerowskiego; ich staraniem dzieło to otrzymało należyłą szatę zarówno pod względem muzycznym, jak i dramatycznym, czego dowodem choćby nadzwyczajne powodzenie kasowe, bo w krótkim czasie opera ta 9 razy wypełniła widownię teatralną.

Grd.